# 2012 International Field School Alumni Seminar on Safeguarding Intangible Cultural Heritage in the Asia Pacific

Venue: Lamphun Province, Thailand Date: 6-10 August, 2012



## Co-hosted by

International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific Region (IRCI), Japan

and

Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre (SAC), Thailand



2012 International Field School Alumni Seminar on Safeguarding Intangible Cultural Heritage in the Asia Pacific

## REPORT

Venue: Lamphun Province, Thailand Date: 6-10 August, 2012

Co-hosted by

International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific Region (IRCI), Japan

and

Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre (SAC), Thailand





United Nations International Research Centre Educational, Scientific and for ICH in the Asia-Pacific Region Cultural Organization . under the aupices of UNESCO

Published by International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific Region (IRCI) c/o Sakai City Museum, 2 cho Mozusekiun-cho, Sakai-ku, Sakai City, Osaka 590-0802, JAPAN E-mail: irci@irci.jp IRCI Website: http://www.irci.jp

Printed in Japan by International Academic Publishing Co., Ltd., February 2013

© International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific Region (IRCI), 2013

### **Table of Contents**

1.	Ex	perts' Lectures5
	1.1.	Strengthening National Capacities for Safeguarding Intangible Cultural Heritage: UNESCO's Strategy for Asia and the Pacific
		By Tim Curtis7
	1.2.	Enduring Places, Enduring Memories: Flodden Ecomuseum and Holy Island, Northumberland
		By Peter Davis
	1.3.	Audio-Visual Documentation of Performing Arts in Minpaku
		By Shota Fukuoka
	1.4.	The Safeguarding of the Intangible Cultural Heritage in Japan
		By Shigeyuki Miyata53
	1.5.	Heritage Policy at the Smithsonian Institution?
		By Sita Reddy63
	1.6.	ICH and Public Folklore in Maryland, USA
		By Michelle Stefano75
2.	Pa	rticipants' Presentations91
	2.1.	Museums in Isan, Thailand
		By Santhipharp Khamsa-ard93
	2.2.	Relationship between Museum and Community in Conservation of Cultural
		Heritage: Case Study of the Cho-ro Ethnic Minority Group in Dong Nai Province By Nhan Lam
	~ ~	
	2.3.	Challenges and Advantages in Carrying out Museum's Intangible Cultural Heritage Safeguarding Projects
		By Vu Phuong Nga
	2.4.	Preservation and Promotion of ICH in Bhutan: A Case Study on the Annual
		Festival of Harvest Offering to Local Deities in Yangthang Community, Haa
		By Ngawang152

2.5.	Participatory-based Approach to Safeguarding a Festival's Cultural Significance: A Case Study of the Salak Yom Festival in Lamphun Province, Thailand
	By Linina Phuttitarn166
2.6.	Interpreting 'People Value' in Built Heritage: Lessons from Intangible Cultural Heritage and Tourism Impact Assessment By Jaturong Pokharatsiri
2.7.	Ties that Bind: Identity and Community in the Kharphu Festival of Tsamang By Karma Rigzin
2.8.	ICH for Urban Community, Bangkok Chinatown By Aphantri Settheetham236
2.9.	Traditional Salt Making Techniques and Virtual Museum: Case Study Ban Marum, Non Sung District, Nakhonratchasima Province, Thailand By Montri Thanaphatarapornchai
2.10	Safeguarding Tangible and Intangible Cultural Heritage: A Case Study of Nuodeng Family
	By Qiu Wei271
2.11	.Cultural Adaption and Belief Practice: A Case Study of the Mawlid of Hui Muslim at Weishan of China
	By Zhang Xiaoyan296
AN	NEXES
	I: ICH and Museums Field School Alumni Seminar Description
	II: Introduction to the International Field School Seminar
	III: Opening Remarks
	b. Suvanna Kriengkraipetch, Director of SAC IV: Participants List
	V: Seminar Agenda

1. Experts' Lectures

# 1.1. Strengthening National Capacities for Safeguarding Intangible Cultural Heritage: UNESCO's Strategy for Asia and the Pacific By Tim Curtis Chief of Culture Unit, UNESCO Bangkok, Asia and Bacific Regional Burgau

UNESCO Bangkok, Asia and Pacific Regional Bureau for Education, Thailand

Lecture Date: 7 August, 2012





Intangible Heritage Lists 2008-2011		
Category	Worldwide	Asia/Pacific
CH in need of Jrgent Safeguarding	27	16
Representative List	232	106
est Practices	8	1
otal Elements Inscribed	267	123









































# 1.2. Enduring Places, Enduring Memories: Flodden Ecomuseum and Holy Island, Northumberland

### Peter Davis

Emeritus Professor, International Centre for Cultural and Heritage Studies, Newcastle University, UK

Lecture Date: 7 August, 2012

#### Lecture Summary

In this lecture, Professor Davis presented two different cases illustrating the relationship between physical settings and intangible cultural heritage in the United Kingdom.

The first case was the Flodden Ecomuseum in Northumberland, which was the site of a dramatic battle between the Scots and the English on 9 September 1513, and which later became a commemorative site for descendants. Professor Davis showed how communities on both sides of the border between Scotland and England participated in the interpretation and commemorative events which comprise the Flodden Ecomuseum.

In the second case study, Professor Davis talked about the Holy Island of Lindisfarne, which is considered 'the cradle of Christianity' in England. Founded in 635 AD by Saint Aidan—an Irish monk from Iona, Lindsfarne became a center of Christian teaching in what was then called Northumbria. Since 2009, local communities and various organizations have collaborated to manage the natural and cultural resources of the site. Even though these local networks do not explicitly use the ecomuseum concept, Professor Davis pointed out that their approach is quite similar to ecomuseology.

#### 1. The Flodden Ecomuseum in Northumberland<sup>1</sup>

Located on the border between England and Scotland, the Flodden Ecomuseum was the first ecomuseum to be created in England. The site of a bloody battle between the Scots and the English that took place 500 years ago, this place became a

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Please see more details: http://www.flodden1513.com/

commemorative site or a "lieu de mémoire" for subsequent generations.

#### 1.1. Historical background of the Flodden Battlefield and Ecomuseum Project

"On great fields something stays. Forms change and pass; bodies disappear, but spirits linger, to consecrate ground for the vision-place of souls... generations that know us not...shall come to this deathless field to ponder and dream; And so! the shadow of a mighty presence shall wrap them in its bosom, and the power of the vision pass into their souls." Col. Joshua L. Chamberlain

Imagine back to the medieval battle in the 16th century! During the time of Henry the Eighth, England was constantly at war with the French court, but James the Fourth, a Scottish king, was allied to the French. The Scots and the French decided to attack England. The Scottish army decided to invade from the border and the French would invade from the sea to defeat England. The British troops headed to the North and faced to the Scottish army at Flodden field. The Scots were badly defeated. In only four hours there were 14,000 killed. Their king was also killed. Most of their Scottish nobility was captured and decimated.

The story of this battle has been retold time and again to the younger generations, particularly the Scots. When the locals gathered to decide how to develop the sites for visitors and for the purpose of commemoration, they faced the difficult question of how the stories should be interpreted. Over the course of two years since the project's beginning, scholars and cultural practitioners of Newcastle University have worked with Scottish and English communities on both sides of the historic battlefield, to choose the places and develop the interpretation of those sites. The Flodden Ecomuseum has become a space of reconciliation between both nations. In addition, the Ecomuseum has contributed to greater economic development of the region by encouraging visitors.

#### 1.2. Development of the Flodden Ecomuseum

'Sense of place' goes beyond aesthetic appreciation – in other words places are not always comfortable or welcoming. (Tuan 1977)

Sense of place is something that must be experienced rather than described. (Buttimer 1980)

Place provides 'a world of meaning.' (Hubbard et al 2004:5)

One of the key concepts of the ecomuseum is to recognize the special nature of

place or "local distinctiveness." Such projects are planned and managed in cooperation with local communities in a territory or a place which is not necessarily defined by traditional boundaries. Ecomuseums are often fragmented sites spread out across an area for the purpose of in situ conservation. The ecomuseum encompasses components that fit together within a "territory" — collective memories, visitors, elders, cultural property, traditions, identity, architecture, sites, landscapes, heritage, nature, and residents.

At Flodden, the communities themselves selected a number of different sites, and one of the stories they wanted to convey and illustrate was the experience of the battle and its place within the landscape. Bits of interpretation have already begun to happen, like placards and stones. In Branxton village, an old telephone booth has been converted into "the smallest visitor center in the world," providing a guide to the battle. Some of the other visitable places are Flodden Memorial, Heatherslaw corn mill, and the Branxton Church where the King of Scotland's body was taken after battle. There are also the Twizel Bridge, the Fletcher Memorial in Selkirk, Etal Castle in England that was taken by the Scots during battle, and the Flodden Wall. In Edinburgh, on those days after the battle, the Scots thought the English might try to take Edinburgh, so they decided to build a defensive wall around the city. Some parts still remain, and the community chose it as a site within the ecomuseum. All these places are part of the memorialization of an event that took place 500 years ago.

#### 2. Holy Island, Lindisfarne<sup>2</sup>

The Holy Island represents an important landmark of monastic heritage; it is also a living religious site of pilgrimage for English people and for Christianity. A unique feature of this site is its inaccessibility due to the tides. When the visitors walk to the island, they often get stuck because the tides cut off the causeway. As a result, they frequently have to call rescue services.

In spite of this, there are many cultural and natural features on the island, like St. Aidan and St. Cuthbert churches which represent the cradle of Christianity, as well as the Lindisfarne Gospels, Castle, and Priory. These places are associated with the "Golden Age of Northumbria." Moreover, the landscape and biodiversity are crucial resources of the area. Thus, one of the most important intangible cultural heritages of this region is linked to the history of Christianity.

Since 2009, many stakeholders, including the local community and organizations, have been involved in safeguarding the natural and cultural resources on the island. The project requires intervention of several national and regional local bodies. The aims of the resources management are to better manage visitation, to improve landscape protection, and to develop community cohesion.

This project is still developing and unfolding. Even though the stakeholders do not explicitly employ the principles of the ecomuseum, what is important is that the

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Please see more details: http://www.lindisfarne.org.uk/

#### Experts' Lectures 1.

project takes a holistic and participatory approach to heritage management.

Summarized by Chewasit Boonyakiet / Edited by Alexandra Denes Citation: Boonyakiet, Chewasit. "Enduring places, enduring memories: Flodden Ecomuseum and Holy Island, Northumberland by Dr. Peter Davis, Newcastle University, UK." Intangible Cultural Heritage and Museums Learning Resources. October 2012. Sirindhorn Anthropology Centre. < http://www.sac.or.th/databases/ichlearningresources/images/Lecture%2019-EngSummary\_AD.pdf >











"On great fields something stays. Forms change and pass; bodies disappear, but spirits linger, to consecrate ground for the vision-place of souls...generations that know us not...shall come to this deathless field to ponder and dream; And lo! the shadow of a mighty presence shall wrap them in its bosom, and the power of the vision pass into their souls." Col. Joshua L. Chamberlain

# Experiencing Place

- 'Sense of place' goes beyond aesthetic appreciation in other words places are not always comfortable or welcoming (Tuan 1977)
- Sense of place is something that must be experienced rather than described (Buttimer 1980)
- Place provides 'a world of meaning' (Hubbard et al 2004:5)







































# Conclusions – some potential benefits of developing the Flodden ecomuseum

- · Community pride
- · Conservation of distinctiveness
- · Memory, remembering, documentation
- · Restoration projects
- · Economic gains
- · Sensitive approaches to cultural tourism
- · Part of regional tourism and development networks
- · Worldwide ecomuseum connections






- Formed in 2009 by the local community and organisations operating on the island.
- The variety of natural and cultural resources requires the intervention of several national regional and local bodies.
- The Partnership aims to bring everyone together to achieve a)better visitor management, b) landscape protection and enhancement and c) community cohesion.



'you really can't capture Holy Island just with visual images. Holy Island is a mixture of ever changing light and shade, fascinating views, an aura of peace, tranquility and sanctity, an atmosphere and a hundred and one intangible things. You have to go there and experience it to be able to appreciate it'. (visitor, October 2011)



• The intangible cultural heritage of Lindisfarne is linked to its religious significance.



## Audio-Visual Documentation of Performing Arts in Minpaku

**By Shota Fukuoka** Associate Professor, National Museum of Ethnology, and Graduate University for Advanced Studies, Japan

Lecture Date: 8 August, 2012

### Lecture Summary

1.3.

In this lecture, Dr. Fukuoka discussed the aim of the National Museum of Ethnology or MINPAKU, which is to promote a general understanding and awareness of peoples, societies and cultures around the world through the collection and conservation of ethnographic materials and public exhibitions. In this regard, Dr. Fukuoka shared his visual documentation experiences in Indonesia and Cambodia. He also mentioned challenges he faced when he produced videos for educational purposes, and emphasized that practitioners working with visual media must respect the codes of secrecy that may surround certain practices and always obtain consent from culture bearers before commencing documentation.

### 1. Minpaku: A research center for cultural resources and cultural documentation<sup>1</sup>

Minpaku houses a broad range of ethnographic collections and data which can contribute to and enhance ICH studies. Visual documentation projects, which are a part of the Research Center for Cultural Resources, play a crucial role in recording intangible knowledge. Since opening in April 2004, the institution has conducted in-depth developmental research to facilitate the systematic management and digitization of cultural resources. Materials are shared with other research institutes and every attempt is made to make them accessible to the general public. The Center is also involved in planning and coordinating the implementation and promotion of research projects in order to make cultural resources more widely available to researchers and society.

Dr. Fukuoka shared his fieldwork experience in Southeast Asia in the late 1990s

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Read in more detail at: http://www.minpaku.ac.jp/english/research/activity/organization/rccr

and early 2000s. He conducted ethnographic research on "wayang kulit"<sup>2</sup> performances in Indonesia, and documented live performances of "sbek thom" in Cambodia. He cited both projects in order to reflect challenges and to explore appropriate uses of visual materials taking into account both public interests and desires of culture bearers.

### 2. Case 1: documenting traditional performing arts in Java

Dr. Fukuoka's film documentation project was conducted in December 1995 and was used for a Minpaku exhibit on Southeast Asia. The film was intended to introduce traditional performing arts in the region. Wayang kulit is a kind of shadow puppet theater in which one puppeteer operates all puppets while telling a story, singing, and directing the accompanying gamelan music. Most of stories are based on the epics of Mahabarata and Ramayana. Generally, the performances last for 7-8 hours, and cover a wide range of emotions and states, including philosophical, humorous, fierce, and "nonsense behaviors." Initially, Dr. Fukuoka and his team planned to document a whole performance to show during the opening hours of Minpaku. The entire performance could potentially be screened to illustrate various facets of wayang kulit. However, the plan had to be abandoned when the team realized that this method would be too expensive due to the amount of film needed. The second option was to document one random scene from an episode, in order to convey the atmosphere and experience of a live performance. However, the performers refused the proposal because they believed that showing a disconnected section would disrupt the flow of the performance and result in an incomplete story. The episode would be removed from its proper context. The third plan was to condense the performance into a one-hour presentation. The performers were dissatisfied with this kind of shortened performance, as it seemed like something designed specifically for tourists. Dr. Fukuoka insisted that researchers must reconcile their research plans with the desires of performing troupes, and the documentation must be a collaborative endeavor.

### 3. Case 2: documenting traditional performing arts in Cambodia

In November and December 1999, Dr. Fukuoka and his team documented several forms of Cambodian performing arts in Phnom Penh. One of the performances was an episode of "sbek thom,"<sup>3</sup> or large shadow puppet theater in Siem Reap. The following year, they returned to document the entire sbek thom repertoire. In fact, sbek thom used to be quite popular before the Cambodian Genocide, but during this period of turmoil, many performers died.

In the 1990s, performers were given a new set of sbek. At that time, Master Ty

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The term 'wayang' is the Javanese word for shadow, or bayang in standard Indonesian and Malay. In modern vernacular Javanese and Indonesian language, wayang is most often associated with the puppet itself or the whole puppet theatre performance. Read in more detail at: http://en.wikipedia.org/wiki/Wayang

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> It depicts stories from the Ramayana. The puppets are made of cow leather (sbek) on which a scene from the tale is carved (screen). The performers act both in front of and behind the screen. Dance-like movements are the major characteristics. The narration is the most vital element to describe the scene and tell old tales.

Chien, the only puppet master who survived the genocide, was over 80 years old. Young people from the community were not vet capable of inheriting the role of narrator, and anxiety existed about the transmission of the art form. In 2000, seven consecutive nights of performances were recorded for two hours each night. The film also included the process of making puppets and interviews with Master Chien. Unfortunately, he passed away later in the same year.

During the documentation project, Master Chien refused to write down the narrative text for fear of it being stolen. He wished to preserve the secrecy of the repertoire, and his decision was based on the values of sbek thom and the social order of Siem Reap. Later, in 2009, Dr. Fukuoka went back to Siem Reap to meet younger members of the puppeteer group and to show them the film. Master Chien's grandson now leads the troupe.

This meeting provided an opportunity for troupe members to reflect on past and future performances. They requested that the program be presented in Khmer language in order to show to children in Cambodia. Currently, the Minpaku team is still discussing how to show the video to the public.

### 4. Issues in AV documentation

Dr. Fukuoka concluded that AV documentation must be viewed within the process and context of transmission, encompassing practices, promotion, and education for the wider public. The power of the video to standardize an art form or a performance must also be considered. On the one hand, younger generations can learn from videos; however, the videos only document one particular performance, when in fact performances vary greatly from one to another.

We also must consider the ownership and stewardship of the resources. For example, is the internet an appropriate platform for promotion and transmission? Can performers access the internet? Discussions of the appropriateness of the internet as a forum must take into account the digital divide. With regard to the public domain, even documentary films can be copyrighted, but copyright does not exist for traditional performing arts. Therefore, we must think about the right to control the use of the documentaries and related materials.

Audio-Visual Documentation of Performing Arts in Minpaku

FUKUOKA Shota National Museum of Ethnology



- Research Center for Cultural Resources, National Museum of Ethnology, Japan
- Ethnomusicologist with a particular interest in traditional music and performing arts in modern
   Southeast Asian societies
- Engaged in the audiovisual documentation of performing arts in Indonesia (Central and West Java, North Sumatra), Cambodia (Phnom Penh, Siem Reap, Rattanakiri), Malaysia (Kelantan), and Japan











- Four-month practical skill training on collection, organization, research, exhibition, and preservation
- Purpose: Develop human resources that can contribute to the promotion of culture of each country via museums
- Target: Museum staff around the world
- Operation: Consigned by the Japan International Cooperation Agency (JICA). Conducted in collaboration with the Lake Biwa Museum































# 1.4.

## The Safeguarding of the Intangible Cultural Heritage in Japan

### By Shigeyuki Miyata

Director, Department of Intangible Cultural Heritage, National Research Institute for Cultural Properties Tokyo, Japan

Lecture Date: 7 August, 2012

### Lecture Summary

Intangible cultural heritage is safeguarded in various ways in Japan. In this lecture, Mr. Shigeyuki Miyata showcases the broad range of initiatives that have been implemented at the national and local level to document, transmit and revitalize intangible cultural heritage. Under the Law for the Protection of Cultural Properties, valuable intangible cultural heritage are designated as "intangible cultural properties" or "intangible folk-cultural properties", while traditional skills and crafts that are essential for maintaining cultural properties are selected as "traditional techniques for conservation of cultural properties".

This lecture outlines the Japanese system for protecting the intangible cultural heritage. Mr. Miyata also provides historical background about the enactment and amendments to the Law for the Protection of Cultural Properties, including designation, recognition, and selection procedures, as well as safeguarding measures. He concludes that the revitalization and respect for cultural heritage are vital for Japanese culture in the future.

### 1. Cultural Properties Protection System<sup>1</sup>

Historically, the Meiji government took action and registered the "Ancient Temples and Shrines Preservation Law (1897)" and "National Treasures Preservation Law (1929)" for the protection of tangible cultural properties. During World War II, many heritage sites were destroyed, resulting in additional government legislation,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Please see more at: http://www.accu.or.jp/ich/en/pdf/c2005subreg\_Jpn2.pdf

including the Law for the Protection of Cultural Properties, promulgated in 1950. As a result of this longstanding legislation, the term "bunka-zai (cultural properties)" has become a widely known and frequently used term in Japan today. The enactment of the Law for the Protection of Cultural Properties signaled recognition of the need to safeguard "intangible cultural properties" such as Japan's arts and crafts, particularly in the face of Westernization and modernization since the Meiji Period.

Protection of cultural properties through designation is a distinctive characteristic of Japan's Law for the Protection of Cultural Properties, which covers both tangible and intangible cultural properties. In 1954, the law was amended to introduce the designation of "Important Intangible Cultural Properties" and the recognition of persons skilled in such arts and crafts. In addition, traditional customs and practices have also been recognized as "intangible folk-cultural materials" to be preserved in part through documentation of said properties. Intangible folk-cultural properties in this category include folk performance arts. In the amendment of 1975, "folk-cultural properties" and "traditional conservation techniques for cultural properties" were added.

### **1.1. Important Intangible Cultural Properties**

The Law was initially designed to protect intangible cultural properties of significant value by subsidizing persons and groups recognized as qualified for preserving such properties, and who are referred to as Living National Treasures. In terms of individual recognition, this category is comprised of 81 properties (39 for performing arts, 42 for traditional craft techniques). Furthermore, within this category, there are 116 holders, consisting of 58 performing arts and 58 traditional craft techniques. As for the category of collective or organizational recognition, there are a total of 26 properties, comprised of 12 performing arts and 14 traditional craft techniques, and there are 26 group holders (12 for performing arts and 14 for traditional craft techniques).<sup>2</sup>

### 1.2. Intangible Folk-Cultural Properties

Intangible folk-cultural properties refers to customs and practices, including manufacturing and livelihood, formal ceremonies, entertainment and competition, social life, annual observances, festive ceremonies, folk-performing arts and folk-techniques. Overall there are 278 properties: 156 performing arts, 111 manners and customs, and 11 folk-techniques.

### 1.3. Conservation techniques for cultural properties

Traditional conservation techniques employed in the repair and maintenance of cultural properties requires both accuracy and authenticity. Thus, conservation techniques for cultural properties have been recognized as separate from intangible cultural properties. There is also an effort to preserve these skills.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Please see more at: http://www.accu.or.jp/ich/en/pdf/c2005subreg\_Jpn2.pdf

All intangible cultural properties within these categories have been preserved and transmitted intergenerationally with the support of the legislation and initiatives.

### 2. Administration System for Protection of Intangible Cultural Assets

For the protection of intangible cultural heritage, experts in the traditional performing arts, crafts and techniques, and folk-cultural properties are assigned to the Cultural Properties Department for designation and subsidization for Important Intangible Cultural Properties and Important Intangible Folk-Cultural Properties. The designations in these categories are reviewed by the expert panels of the Council for Cultural Affairs that consist of experts in cultural properties.

Independent administrative institutions, such as the National Research Institute for Cultural Properties, Tokyo, has a Department of Performing Arts as a research body responsible for protecting intangible cultural heritage to engage in research in relevant areas and to produce records and documents (Saito 2005).

### 3. Safeguarding Measures

Cultural practices which are categorized as intangible cultural properties and conservation techniques for cultural properties are eligible for national subsidies. Furthermore, the Institute will organize successor training programs, and produce documentary films to preserve and disseminate the intangible cultural properties to the public. Moreover, for those cultural practices which are classified as intangible folk cultural properties, the individual cultural bearers or the groups of holders will gain national financial support for preservation programs to train successors. The production and repair of instruments and facilities are also part of conservation measures. The affiliated heritage institutions provide support through the production of pamphlets or videos and by conducting the workshops on traditions aimed at the wider public. The aim of such activities is to document the traditions from the expert practitioner's perspective.

```
Summarized by Chewasit Boonyakiet / Edited by Alexandra Denes
Citation: Boonyakiet, Chewasit. "The safeguarding of the Intangible Cultural Heritage in Japan? Lessons from National Research
Institute for Cultural Properties by Shigeyuki Miyata), Director of Department of Intangible Cultural Heritage, National Research
Institute for Cultural Properties, Japan" Intangible Cultural Heritage and Museums Learning Resources. November 2012.
Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre.
<htp://www.sac.or.th/databases/ichlearningresources/images/Lecture%2021-EngSummary_AD.pdf>
```





## 3 Types of ICH in Japan

- Type 1 Intangible cultural properties
- Type 2 Intangible folk cultural properties
- Type 3 Conservation techniques for cultural properties





 Selected conservation techniques for cultural properties

No. of properties and holders
 *individual selection* No. of properties 46
 No. of holders 52

## **Preservation organization** No. of properties 29 No. of Preservation organization 31









## Procedures for Designation or Selection

- 1). Preliminary research
- 2). Selection of candidates for inscription on lists
- 3). Final selection and inscription on lists

## Safeguarding Measures

 Intangible cultural properties and conservation techniques for cultural properties national subsidy

successor training programs

the national government produces documentary films

2) Intangible folk cultural properties
National financial support for the preservation program training successors,
production and repair of instruments and facilities,
production of pamphlets or videos
workshop on tradition aimed at the public, production of films or videos capturing the traditions from the expert's perspective, etc

## 1.5. Heritage Policy at the Smithsonian Institution?

**By Sita Reddy** Research Associate, Center for Folklife and Cultural Heritage, Smithsonian Institution, USA

Lecture Date: 7 August, 2012

### Lecture Summary

What is needed to craft effective heritage policy for 21st century museums? Sita Reddy tries to answer this question by highlighting changes in museum practice related to global cultural policy imperatives of democracy, justice, equity, and voice. The Smithsonian Institution (SI) has responded to these shifts by creating a variety of cultural activities that respect communities of culture bearers and their traditions. One significant area of focus is music as heritage and the community-based management of this heritage.

The practices of Smithsonian Folkways embody the SI's support of the aforementioned cultural policy imperatives. This organization seeks to safeguard music heritage for future generations and to promote it to the wider public. It also prioritizes restitution for source communities, including digital heritage repatriation and the development of access and use control policies that correspond with local traditions.

#### 1. Heritage Policy at the Smithsonian Institution

"What heritage policy at the Smithsonian? Let me know when you find it." Richard Kurin, 2012

What would an integrated, collaboratory heritage policy look like at the Smithsonian Institution (SI)? In fact, there is no unitary policy that all museums within the SI must implement. Nonetheless, various aspects of programming approaches reflect the SI's emphasis on cultural sensitivity, such as collaborative curation projects, local

community involvement initiatives, broad public access policies, the creation of safe spaces to encourage open dialogue, and responsible restitution methods.

Regarding returns and restitution practices at the SI, some sacred objects and human remains have been returned to American Indian communities according to NAGPRA. Antiquities from the colonial era and works of art obtained during World War II by the Freer and Sackler Galleries were also returned to their places of origin after provenance was determined. More recently, digital returns have played a crucial role in creating a platform for source communities to participate in shared heritage management and control the circulation of indigenous knowledge.

### 2. Music restitution and repatriation at Smithsonian Folkways

This project recognizes cultural rights according to the Universal Declaration of Human Rights (article 27). Cultural rights and music returns transcend concepts of ownership and individual artistic expression, but can be viewed most productively through the frame of moral rights. This approach represents the new way in which museums, as cultural brokers and stewards, are thinking through museum obligations for intangible cultural heritage and extending licenses and royalties to the artists or "communities of artists."

Digital returns can be transformative for communities both in material terms and in how they impact the circulation of indigenous knowledge, as they offer a means to control terms of use.<sup>1</sup> In fact, the production and dissemination of recorded music lies at the heart of worldwide cultural wars, and the work of this organization challenges the market forces that threaten the agency of artists. Smithsonian Folkways maintains a unique heritage archive and nonprofit recording label with the goal of keeping its catalogue available in perpetuity, against the vagaries of the marketplace. Additionally, it balances revenue needs with cultural documentation, collaborative curation and global appeal.

### 2.1. Abayudaya: revitalizing community

The Abayudaya Jewish music album of 2000 represents the musical and religious life of an entire community through local Ugandan music. The music is comprised of rich choral singing that combines influences from 19th century European music and traditional drummers. This album won a Grammy award in 2005 for "best traditional world music album." The royalties were returned to the community, who decided to use them to fund 19 university scholarships.

The Interfaith Coffee Cooperative recorded the album Delicious Peace in 2012. 300 farmers from the cooperative sung on themes ranging from fair trade to agriculture. The project truly changed the definition of community, and illustrated the difficulty of defining community in terms of benefit sharing.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Please read more: Coleman, Coombe and MacAlairt. 2009. "A Broken Record," *The Ethics of Cultural Appropriation.* James O. Young and Conrad G. Brunk (Editors), Wiley-Blackwell.

### 2.2. Bosavi: right to control use

This project illustrates an act of redistribution through the extraordinary gesture of the compiler. In 1991, Steven Feld created the album, "Voices of the Rainforest" with the Bosavi people. The royalties from the project were placed in a fund controlled by the community, and they used the money to build schools and clinics. They also decided to use the royalties from recordings over 10 years to create a Bosavi digital archive, to construct a music room in the middle of the jungle, and to provide educational scholarships for younger generations.

#### 2.3. Western Australian desert aborigines: right to secrecy

This project speaks to the complicated issue of the right to secrecy over sacred knowledge. In 1966, a recording was made for Folkways of songs of the Ngantajara people, but half of the records included male initiation rites and songs. These materials were traditionally restricted to initiates themselves. In 2008, Folkways was questioned by the tribal council about the propriety of the public availability of this sacred knowledge. According to the Museum's navigation of the law, female adolescents had the right to access the materials according to US free speech and copyright laws as well as the recording contract.

After Australian representatives consulted with communities, they determined that the recordings should be restricted to everyone! The original recordist R.A. Gould agreed that the album should be taken out of print. This is an interesting case for further study about balancing respect for privacy with public access.

### 2.4. Kiowa Peyote: Right to hear ancestor's voices

This project explores the right to keep sacred knowledge in the public domain. In 1954, a recording of Washoe Peyotists<sup>2</sup> was "captured" when individuals were under the influence of peyote at an open prayer meeting. In 2004, the Washoe asked that the recording be taken out of the archive, and the SI complied. Later, in 2009, Folkways considered the propriety of another peyote recording from a Kiowa meeting in 1964. The SI consulted the tribal council, and the Chief replied: "100 years from now, we want our children to hear our music." Thus, the Kiowa recording was kept in circulation.

#### 3. Implications: toward best practices and policies?

With regard to music returns, there are no universal concepts and measures that can be applied to all kinds of heritage projects. Recognizing the gaps, fault lines, and contestations that influence heritage safeguarding is just as important as, and integral to, achieving consensus. Many questions can be raised about the music returns process: what is community? How can we define traditional knowledge? Who controls the rights over access? Should sacred knowledge remain public?

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Smoking peyote results in visions and is used in various Native American rituals.

We should question the goals of music restitution as well. It serves an archival purpose and also contributes to meeting indigenous social needs. Consequently, museums should not only respond to claims, but they must actively work towards redistributive justice policies and indigenous self-determination.

Summarized by Chewasit Boonyakiet / Edited by Alexandra Delferro Citation: Boonyakiet, Chewasit. "Heritage policy at the Smithsonian Institution? by Sita Reddy, Center for Folklife and Cultural Heritage." Intangible Cultural Heritage and Museums Learning Resources. October 2012. Sirindhorn Anthropology Centre <http://www.sac.or.th/databasesi/chlearningresources/images/Lecture%2020-EngSummary\_edited\_AGD.pdf>



"What heritage policy at the Smithsonian? Let me know when you find it"

-- Richard Kurin, 2012



- Broad public access and safe space for democratic discourse, difficult subjects, museum frictions
- · Responsible restitution

This goes well beyond definition of ICOM 2007:

A museum is a non-profit, permanent institution in the service of society and its development, open to the public, which acquires, conserves, researches, communicates and exhibits the tangible and intangible heritage of humanity and its environment for the purposes of education, study and enjoyment.

### Returns and Restitution at the SI: a very short list

- · Sacred objects: NAGPRA/American Indian
- Human remains: Natural History Museum
- · Oral histories with griots: virtual collections in Af-American
- · Antiquities from the colonial era: Art museums
- Art Provenance in the World War II era: Freer and Sackler Galleries
- · Underwater archeology: Arctic Study Center
- · Digital returns: Aleut/Unangax, American Indian, SI Photo Initiative
- Living traditions, Sound and Music: Folklife, Folkways
- After The Return: Digital Repatriation and Circulation of Indigenous knowledge

## Restitution, Returns, Repatriation

### A form of cultural rights

"Everyone has the right freely to participate in the cultural life of the community, to enjoy the arts and to share in scientific advancement and its benefits. Everyone has the right to the protection of moral and material interests resulting from any scientific, literary, or artistic production to which he is author" -- Universal Declaration of Human Rights, Article 27

- Cultural rights and music returns
  - Music returns as grounds for theory beyond ownership and artistic expression
  - · New way of thinking through museum obligations for ICH
  - Digital returns can be transformative for communities



### Why Folkways?

- Unique heritage archive (ethnographic itunes) Archival collection of traditional music from around world Non-profit recording label at the US national museum
- Innovative returns
  - · Duty to keep catalogue available in perpetuity
  - Mission that balances revenue needs with cultural documentation, collaborative curation and global appeal
  - Folkways embodies two innovative ideas for 20th C.
     museums
    - a) Digital returns of recording rights to countries of origin
    - b) Circulation of IK through publication, payment of royalties and license fees
- · Brief History of Folkways
  - Asch ('48-'86), Rinzler, Seeger ('87, royalty reform)
  - · Evolving repatriation practice since 2000




#### Bosavi: Right to Control Use

- Redistrubution through the extraordinary gesture of the compiler
- 1991: Steven Feld Voices of the Rainforest CD and the Bosavi People's Fund NGO.
  Fund determined how royalties would be spent: financed school, clinics, re-release of a 3-CD set of Bosavi music on Folkways.
- 2000. Bosavi: Rainforest Music from Papua New Guinea draws on 2 generations of musicians and 25 years of field recordings.
- Royalties from recordings over 10 years: Bosavi Digital Archive Educational scholarships for younger generation



#### Western Australian Desert Aborigines: Right to Secrecy

- Right to secrecy over sacred knowledge
- 1966. recording with Folkways Records for Ngantajara people, half of which included male initiation rites and songs.
- 2006. Folkways questioned about propriety of public availability Museum navigation of law:
  - Right of access to female adolescents according to US free speech, copyright law, recording contract
  - Australian consultation with communities and recordings found restricted to everyone not just women!
  - Original recordist R.A. Gould agreed that album should be taken out of print.
- · Return of control over use easy in theory, difficult in practice
  - · Prior publication vs. future recall
  - · Balance respect for privacy with request to study them
  - · Indigenism (secrecy) vs. open-source access model

#### Kiowa Peyote: Right to hear Ancestors' Voices

- · Right to keep sacred knowledge in public domain
- 1954. Recording of Washoe Peyotists song cycles "captured" under the influence of peyote at an open prayer meeting 2004: Washoe wanted their recording taken out of archive. SI complied
- 2009: Folkways explored propriety of another peyote recording: Kiowa Meeting (recorded in 1964). Songs sung in casual not ceremonial cycles. Tribal council chief consulted
- · Response went in opposite direction: full public access wanted

*"A 100 years from now, we want our children's children to hear this music"* 

-- Ronald Topfi, Kiowa tribal chief

# Implications: Toward best practices and policies?

- Big Picture: Music Returns
  - · Plurality even within one archive and one genre
  - Gaps, faultlines, heritage contests as important as consensus
- · Raises questions about the music returns process:
  - · What is 'community' (Abayudaya)
  - · How to define Traditional Knowledge (Bosavi)
  - · Who controls rights over access (Ngatatjara)
  - · Should sacred knowledge remain public (Kiowa Peyotist)
- Raises questions about the goals of music restitution
  - Music not merely an expressive genre; it does cultural work
  - Restitution serves archival as well as indigenous social needs
  - Raises questions on Museum Obligations for ICH returns: How do we not just respond to claims (reactive) but actively work toward redistributive justice and indigenous selfdetermination (proactive)

### 1.6. ICH and Public Folklore in Maryland, USA

#### By Michelle Stefano

Program Coordinator, Maryland State Arts Council Folklorist-in-Residence, University of Maryland Baltimore County (UMBC), USA

Lecture Date: 7 August, 2012



































Inherent to our work is that we **change** the living traditions we recognize (i.e., changing the relationships between people and their cultural expressions)



Are communities, groups and individuals passive?

Do they want the recognition for reasons of their own?

Is the changing of their traditions OK with them?

Can they still be in control?











#### Current/Ongoing Changes...

- Contextual the living traditions is shifting from a church-only context to that of the performance stage
  - − Religious values → entertainment values
- It's gaining a significant amount of attention ("gigs", WYPR and Washington Post article, etc.)





### **Community Agency**

- There is a weighing of pros and cons losing 'authenticity' and gaining more audiences
  - There is constant awareness/discussion
- Important: The chance to reach new audiences and increase membership (this is evangelical tradition; it's a ministry seeking to spread the word)
- The notion that they can "leave" the performance stage whenever they want and go 'back to the church'.
- They must remain "grounded" and remember that this is about Jesus/salvation/hope = their focus.



REVEREND JERRY COLBERT

"We will always have the tradition. It will always be a Christian group from the black community...we will always hold onto that. I think we must move slow...it's not going to be Showtime at the Apollo."

"We're always going to have the old [members]...there's always going to be the old ones to guide us and let us know what we are doing wrong..."



### Authenticity?

- · The tradition is becoming less 'authentic'
  - Less practice these days (example of internal changes)
  - The context is changing
  - More attention from 'outsiders'

"It was authentic up until recent years" (Rev. Colbert)

- Many dismiss the notion of 'authenticity', but it can be something that exists – that even has its own definition – within cultural communities themselves.
- Perhaps, it is an idea that can be molded, left behind and then returned to at a later date?
  - ...the 'authentic' as a place



2. Participants' Presentations

## 2.1. Museums in Isan, Thailand By Santhipharp Khamsa-ard Chianghian Museum, Thailand

Presentation Date: 8 August, 2012









MUSEUMS IN ISAN, THAILAND	
Museums in Thailand (Year 2010) There are 1,123 museums Museums in Isan There are 183 museums	
Private 7 museums	
Community 25 museums	
School 50 museums	
Temple and Community 18 museums	
Government 34 museums	
Temple 49 museums	




























































N	IUSEUM	S IN ISAN, THAILAND
MIC	E	
	M	• Meeting
	I	• Incentive
	С	Conference
	E	• Exhibition









































































 2.2. Relationship between Museum and Community in Conservation of Cultural Heritage: Case Study of the Cho-ro Ethnic Minority Group in Dong Nai Province
By Nhan Lam Faculty of Vietnam Cultural Ethnic Minorities.

Ho Chi Minh City University of Culture, Vietnam

Presentation Date: 8 August, 2012





## 1. General issues 1.1. Overview of theoretical issues on museums 1.2. Theory on community 1.3. Brief introduction of the Choro ethnic minority group in Dong Nai Province















<text><text><text>

135



## 2.2. The second dimension

The Choro community helps the museum in developing cultural values

Community is the cultural subject in public programs such as demonstrations and cultural exchanges and interaction



























## 2.3. Challenges and Advantages in Carrying out Museum's Intangible Cultural Heritage Safeguarding Projects

## By Vu Phuong Nga

Researcher, Department of International studies, Vietnam Museum of Ethnology, Vietnam

Presentation Date: 8 August, 2012








# 1. The exhibition Voices through photos of people from Hanoi Ancient Quarter (cont.)

### Result

- nearly 6,000 photos taken
- 9 themes:
- Commercial cultural space
- The diversity and connoisseurship in foodway and clothing
- Knowledge of natural environment
- Knowledge of culture and folk arts
- Knowledge of social behavior and management
- Awareness of origin
- Lifestyle and moral standard
- Religious belief
- People who keep intangible cultural heritage









### The film We, the Thai people (cont.) 3 community meetings: 1) discuss about seed ideas; 2) show 2-hour footages to get feedback; 3) show the draft video 9 themes - Thai people's different reasons of moving to Hanoi since 1945; - Different ways to integrate into Kinh community's lifeway in Hanoi; Difficulties to face with during the integration into Hanoi life; The affirmation of some Thai people; The preservation of Thai identity; Conflicts in intermarriage families, differences and adaptation; Concern about the loss of language in the 3rd generation; - Expansion of Thai community; - Strong attachment to homeland















- · Balance between process and product
- Balance between ideas of communities and those of researchers/film makers/curators
- Other challenges

### 5. Conclusion

- Museums are doing well in reaching to various communities, bringing communities' voices to the public, and creating dialogues between communities and the public
- Intangible cultural heritage safeguarding is an issue that has become more and more imperative to many communities in the general context of globalization and economic integration
- Investment from the State and governmental agencies as well as cooperation among museums within museum network on national and international scale will intensify the role of museums in ICH safeguarding

# 2.4. Preservation and Promotion of ICH in Bhutan: A Case Study on the Annual Festival of Harvest Offering to Local Deities in Yangthang Community, Haa

**By Ngawang** Institute of Language and Cultural Studies, Royal University of Bhutan, Bhutan

Presentation Date: 7 August, 2012













# <section-header>Introduction to Yangthang Community,<br/>HaaLocation in northern HaaSize: fifty-five housesLocal meaning of "Yang Thang"Unique dialect of Dzongkha,<br/>'the language of the fortresses'



# Reason for chosing Yangthang Community as research area

- We found Yangthang community has several unique ICH
- Most of the ICH are passed down totally on oral transmission
- Only few elders have knowledge of this ICH
- Knowledge of elders must be documented before they pass away

present day							
Local Name	Translation	Timing (Bhutanese Calendar)	Performer				
Chundu Lha Soel	Offering to Chundu	Yearly, 9th month 12th day	Community Lay monks				
Lodue Soelchoe	Annual Harvest Offering Festival	Yearly, 11 <sup>th</sup> month 15 <sup>th</sup> day	Shaman (1 male, 1 female)				
Yangthan Boenkor	Festival of Yangthang Boen kor	Every 3 years, 11 <sup>th</sup> month 17 <sup>th</sup> day	Local elders				
Manebumdey	Chanting Ritual	Yearly, 30th of 1 <sup>st</sup> month to 20 <sup>th</sup> of 2 <sup>nd</sup> month	All villagers				
Lochoed	Annual festival	Yearly, tentatively in 12 <sup>th</sup> month	Community Lay monks				
Lomba	Food Festival	Yearly, 9th month 29th day	All villagers				
Lokhor Dha tshe	Archery Tournament	Yearly, 11 <sup>th</sup> month 11 <sup>th</sup> to 15 <sup>th</sup> days	Only Males				
Tsenkhawang	Blessing by Tsenkha Monastery Abbot	Yearly, 11 <sup>th</sup> month 15 <sup>th</sup> day	Chief Abbot of Tsenkha Monastery				

# **ICH in Yangthang Community**

- Distinct from other regions of Bhutan
- Several rituals/festivals performed in different times throughout the year
- No written sources: passed down by oral transmission







# Methodologies adopted to document the ICH

- Meeting with local leaders, elders and believers
- Interview elders who have knowledge of ICH Audio recording (Sayings, prayers and recitations)
- Community mapping of performing and gathering places
- Photographing (key elements and persons)
- Identify written sources in the community and libraries







## **Powers of the Performers**

- Directly communicate with deities
- >Only they can convince and appease the deities
- Can act as vehicle for communicating deity's demands
- Predict what will happen in the community
- Advise community on how to prepare and prevent difficulties

# **Chundu: Significance to Local Villagers**

- Introduction to historical significance
- Role in victory over Tibetan army
- Historical reason for involvement of Paro valley in ritual
- Different interpretations of Chundu by worshippers
- Chundu treated equal to other high gods in altars and monasteries







# **Challenges encountered during Research**

- Short time for research and documentation Budget constraints
- Some elders/interviewees refused sharing information
- Questionable reliability of interview data due to social barriers
- Difficulty convincing them of the value of ICH and preservation

# Challenges encountered during Research (cont'd)

- Couldn't interview all elders
- Lack of support from main ritual performers
- Some informants don't come on time
- Some refused to have their photographs taken, or have their possessions photographed
- Some refuse to share the informations



# Future Plans for Safeguarding ICH Documentation of entire

- Documentation of entire rituals and oral history with audio-visual
- Create ICH Preservation and Promotion fund
- Organize seminars and conferences on ICH
- Conduct workshops and trainings for young researchers on ICH
- Collaboration with relevant external bodies and agencies





# Conclusion

- In Bhutan, there are so many places with unique ICH
- Many undocumented, under-appreciated and not widespread
- > They are fast disappearing, prior to document them
- This kind of research in Bhutan is rare and underappreciated
- These workshops helped for future documentation and progress which will supplement GNH in my country

2.5. Participatory-based Approach to Safeguarding a Festival's Cultural Significance: A Case Study of the Salak Yom Festival in Lamphun Province, Thailand

> **By Linina Phuttitarn** Cultural Management Program, Chulalongkorn University, Thailand

> > Presentation Date: 8 August. 2012



	Theme	Research question (Q)	Research objective (O)	Framework (FW)	Methodology (M)
1	ICH and Cultural significance	Q1 – What is the cultural significance of the SLYF, both in the past and present?	01 – To study and update the historical and cultural information on the SLVF 02 - To identify the cultural significance of the SLYF	FW1 – Identification of the cultural heritage significance FW2 – Assessment of the heritage cultural significance	M1 – Identifying the sources of information for the SLYF M2 – Identifying the cultural heritages and significance of the SLYF in the past and present
2	Authenticity	Q2 – Which cultural significance of the SLYF needs to maintain its authenticity and for what reasons?	O3 – To determine the importance of authenticity in cultural significance of the SLYF	FW3 – Dimensions of authenticity FW4 – Sources of information on authenticity	M3 – Identifying the factors of changes in the SLYF M4 – Assessing the significance of authenticity in the SLYF's cultural significance
e	Safeguarding	Q3 – Has the cultural significance of the SLYF been safeguarded by the current management process and how?	O4 – To analyze the existing cultural significance safeguarding process of SLYF	FWS – Measures for safeguarding an intangible cultural heritage	M5- Identifying the existing SLVF safeguarding process M6 – Assessing the quality of public participation in the SLVF safeguarding process

# Principles of Safeguarding for ICH 1. Value-based 2. Community-based 3. Transmission (continuity of festival)






































































# Social value

- Diminishing or increasing?
  - Less time spent on making the handicrafts
  - More people are able to join
  - Family reunion

































<ul> <li>อยญจ โข ทกูขิณา ทีนุนา สงุมมุหิ สุปติฏฏิตาติ ฯ</li> <li>จ้าพเจ้าขอน้อมถวายจตุบัจจัยไทย สำรับนี้แต่พระสงฆ์สามเณรผู้เป็นเนื้อนาบุญของโลก เพื่อธุทิศกัลปนาผลอันเกิดจา ทำบุญสลากภัตศรั้งนี้ไปให้</li></ul>	4	สลากภัดบัตรอุทิศให้ผู้ตาย	
ลำรับนี้แต่พระสงฆ์สามเณรผู้เป็นเนื้อนาบุญรองโลก เพื่อธุทิศกัลบ่นาผลอันเาิดจา ทำบุญสลากภัตครั้งนี้ไปให้		อยณุจ โข ทกุขิณา ที่นุนา สงุมมุหิ สุปติฏุริต	าดิ ฯ
ทำบุญสลากภัตครั้งนี้ไปให้ ผู้ส่วงลับไปแล้วนั้น ขอให้กุศลผลบุญที่ข้าพเจ้ากระทำนี้ จงคลบันคาลให้ดวงวิญเ ของผู้ที่ล่วงลับไปแล้วนั้น ขอจงได้รับทราบและอนุโมทนาให้สำเร็จเป็นบัตตานุโมทน เพื่อเลวยกุศลผลบุญในครั้งนี้ และให้ได้รับความลุขในสัมปรายภพด้วยเทอญ ศรัทอา <u>วัตประต</u> ุป่ว หมวดที่บ้าน	1	าหเจ้าขดน้อมถ	วายจตุบัจจัยไทยธรรม
ผู้ส่วงสับไปแล้วนั้น ขอให้กุศลผลบุญที่ร้าพเจ้ากระทำนี้ จงคลบันดาลให้ดวงวิญเ ของผู้ที่ล่วงลับไปแล้วนั้น ขอจงได้รับกราบและอนุไมทนาให้สำเร็จเป็นบัตตานุไมทน เพื่อเลวยกุศลผลบุญในครั้งนี้ และให้ได้รับความสุขในสัมปรายภพด้วยเทอญ ศรัทอา <u>วัลประต</u> ุป่ว หมวตทีบ้าน	ล่ำรับนี้แ	ด่พระสงม์สามเณรผู้เป็นเนื้อนาบุญชองโลก เพื่ออุทิศกัลง	ปนาผลอันเกิดจากการ
ของผู้ที่ด่วงดับไปแล้วนั้น ขอจงได้รับทราบและอนุโมทนาให้สำเร็จเป็นบัตตานุโมท เพื่อเลวยกุศลผลบุญในครั้งนี้ และให้ได้รับความลุขในสัมปรายภพด้วยเทอญ ศรัทอา <u>วัดประต</u> ุป่ว หมวดที่บ้าน	ทำบุณูส	ลากภัตครั้งนี้เปให้	
เพื่อเลวยกุคลผลบุญในครั้งนี้ และให้ได้รับความลุขในสัมปรายภพด้วยเทอญ ศรัทธา อั <u>ลปธะต</u> ุปว_หมวดที่บ้าน	ผู้ส่วงสับ	เป็นเล้วนั้น ขอให้กุศลผลบุญที่ร้าพเจ้ากระทำนี้ จงคลบั	ันดาลให้ดวงวิญญาณ
เพื่อเลวยกุศลผลบุญในครั้งนี้ และให้ได้รับความลุขในสัมปรายภพด้วยเทอญ ศรัทยา <u>อัตประตุป่ว</u> หมวดที่บ้าน	ของผู้ที่ส่	้วงลับไปแล้วนั้น ขอจงได้รับกราบและอนุโมทนาโห้สำเร็จ	แป้นปัตตานุโมทนามัย
นั่งที่			-
		-	
	~ น้	ังที่	
เจ้าของสลากภิต เปอรไทรศัพทมิอธอ		จ้าของสลากภัศ เบอร์โทรศัพท์มือถือ	













# Location and Setting

#### • Hosting Place

- Location authenticity
- Cultural diversity
- Proximity

#### **Location and Setting**

#### Preparation place

- Temples instead of women's houses
- Increased social value
- Exchange knowledge and ideas
- Socialization
- Productivity
- Increased spiritual value







# Meaning and Purpose Recipients of the Merits Revival of Local Traditions

- Promotion for Tourism
- Spirituality

#### **Process**

- Craftsmanship
- Use of technology
- Kalong

# People Owner Group vs female individual Manager Temple's role and strategy Facilitator Local governments Maker Villagers / non-Yong villagers





# **Identification**

 The information related to the present day's SLYF should be collected to reflect the festival's continuity from the past to the present.

#### **Documentation**

 To further enhance the existing documentation method, it is suggested that the local people be encouraged to be the active creator of the photographs and documentary films.





# Inventorying

 The intangible knowledge, and the objects and equipment produced or used in the making of the SLYF, both in the past and present, shall be listed with the descriptions detailing their making process, meaning and function, and materials and ingredients, etc.

### Exchange

• A public space should be established to encourage the communication between the stakeholders of the SLYF.









# **Revitalization**

 The qualitative and quantitative studies about the impacts of the festival on its cultural significance both in the short-term and longterm should be conducted on a continuous basis.

### **Revitalization**

- Judges and contest committee should use their power and position to recreate the criteria that will help protect the core values and enhance the quality of the offerings.
- The villagers should be invited to share their ideas on the contest style and criteria through a forum arranged by management.



# **Revitalization**

• The headmen, sub-district officers, PAO representatives, *chao khana tambon*, abbots, external developers, researchers, the lay community and other related stakeholders should consult with one another to agree on the format and types of entertainment activities in the SLYF.

# **Revitalization**

 To best ensure the long term continuity of the SLYF, the communities should try to readjust the cost and format of the festival and SLYTs to be within their natural and affordable means.

### **Development**

• Lamphun Provincial Office of Tourism and Sports, Lamphun PAO, Lamphun Tourism Association Thailand, and other related stakeholders shall meet to discuss any found issues related to the tourism so that a management plan can be developed to safeguard the heritage's integrity.





# **Transmission**

 The local governments may also sponsor an establishment of a learning center or a set of activities to promote the younger generations to acquire and preserve the endangered knowledge from the seniors.

### **Transmission**

 The school or other local organizations should promote the study of the traditional knowledge such as craftsmanship, history and origin, and meaning and values to the students to support the knowledge transmission process through curricular or extracurricular activities.





Meaningful vs Meaningfool

Imagination + reason = authenticity


2.6. Interpreting 'People Value' in Built Heritage: Lessons from Intangible Cultural Heritage and Tourism Impact Assessment By Jaturong Pokharatsiri Lecturer, Faculty of Architecture and Planning,

Thammasat University, Thailand

Presentation Date: 8 August, 2012















	Assessing	the values	ofc	ultura	I he	ritage
		l by various scholars and organiza Australia ICOMOS 1999; Frey 199		itage 1997).		
Reigl (1902)	Lipe (1984)	Burra Charter (1998)	Frey (1997)		English F	leritage (1997)
Age	Economic	Aesthetic	Monetary		Cultural	
Historical	Aesthetic	Historic	Option		Educational and academic	
Commemorative	Associative-symbolic	Scientific	Existence		Economi	c
Use	Informational	Social (including spiritual,	Bequest		Resource	
Newness		political, national, other	Prestige		Recreational	
		cultural)	Educational		Aesthetic	
	,	on/publications_re		_		ology of heritage values.
				Sociocultura	l Values	Economic Values
The social value from the perspective of the hosts			sts	Historical		Use (market) value
		·		Cultural/syn	abolic	Nonuse (nonmarket) values
Research methodology and qualitative methods				Social		Existence
Research meth				Spiritual/reli	gious	Option
Research meth						



-distinctiveness settlement	identify oneself as	a person of a village, town,	Are you (a person) of this place? Which place do you think	
identification		city (name)	you belong to? Why?	
local	consider	-local	Do you consider yourself as a	The second se
identification	oneself as	-not local	local of this place? Why?	
place	name given	-boundary	How do you call the place you	A REAL PROPERTY OF
identification	to the place	-origin	are living in now? Why?	
		-story, etc.	(compared to some other names other people may call)	
-continuity			,	The make the set
place referent	feel attach with the	a specific place/object	Do you feel attach with any specific building/bridge/tree/	
referent	tangibles	(even gone)	river/shrine/location/etc.? Why?	and the second s
				A Charles and a
place congruent	feel attach with the	a specific issue feeling	Are you feeling good or bad towards the place you are living	
/incongruent	intangibles	good/bad of	now? Why?	
0	, i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	Ŭ		and the first state
discontinuity	desire to continue	related to -tourism	Have you ever wanted to move out of this place? Why?	201
	identity in	gentrification	out of this place? why?	
	the place	-decline, etc.		
-self-esteem	worldview	-inside	What do you think of your	
		looking out	neighbourhood, compared to	and and a stand of the stand of the stand of the
		-outside	outside? Do you like it? Why? What do you think of the	
		looking in	visitors' expectation of this	CIT I
			place? Do you like it? Why?	
-self efficacy	impacts on	-circulation	Are you living with any	A LAND
	living	-pollution	disruption in your life, according	
	efficiently	-privacy -fear, etc.	to surrounded changed/ unchanged environment?	











# 2.7. Ties that Bind: Identity and Community in the Kharphu Festival of Tsamang

**By Karma Rigzin** Institute of Language and Cultural Studies, Royal University of Bhutan, Bhutan

Presentation Date: 7 August, 2012













































# 2.8. ICH for Urban Community, Bangkok Chinatown

**By Aphantri Settheetham** Analyst, Service Research and Innovation program, National Science and Technology Development Agency, Thailand

Presentation Date: 8 August, 2012















## ICH FOR URBAN COMMUNITY, BANGKOK CHINA TOWN 2012 INTERNATIONAL FIELD SCHOOL ALUMNI SEMINAR

- Applying field school practice to the study
  - -5 domains of ICH
  - -Stakeholder
  - -Field study
  - -External factor with high impact
  - -Direction of recommendation on safeguarding intangible cultural heritage.
  - -Etc.

 2.9. Traditional Salt Making Techniques and Virtual Museum: Case Study Ban Marum, Non Sung District, Nakhonratchasima Province, Thailand
By Montri Thanaphatarapornchai The 12<sup>th</sup> Regional Office, Fine Arts Department, Nakorn Ratchashima province, Ministry of Culture, Thailand

Presentation Date: 8 August, 2012







### INTRODUCTION (CONT.)

- Most of the ancient salt making sites is destroyed by land use change. Probably, They don't know about relationship between the intangible cultural heritage and the tangible cultural heritage.
- Because of soil salinization problem and lack of public land, the conflict between local farmers and salt makers in local communities is increasing.

#### INTRODUCTION (CONT.)

• The transmission of these techniques is drop because

- Local people do not realize the value of the traditional salt making techniques.
- These techniques are transmitted through the oral instruction and the personal demonstration.
- Lack of the support from the government obstructs the construction of the thematic museum or the exhibition room in this time.













### INTRODUCTION (CONT.)

- Social media is a group of Internet-based applications, and that allow the creation and the exchange of user-generated content. In this study, the social networking sites (e.g., Facebook), one of six different types of social media, was preferred for several reasons.
- · First, Reach it can reach multi-scale audiences.
- Second, Accessibility social media tools are generally available to the public at little or no cost.

## INTRODUCTION (CONT.)

which is a second of the second test of the second of the second second second second second second second second

- Third, Usability most social media production does not require specialized skills and training.
- Forth, Immediacy the time lag between the communications produced a social media can be short.
- And finally, **Permanence** social media can be adjusted almost instantaneously by comments or editing.













## DATA COLLECTING (CONT.)

- The participant observation.
- The key informants interview.
- The cross-cultural comparison and the historical analysis.
- The cultural mapping.

#### BRAINSTORMING FOR WEB CONTENT AND ACTIVITIES DESIGN

And the state which we wanted that the state of the state

- The salt makers of Ban Marum, a local secondary school's teacher, the civil leaders and FAD12's archaeologist (work as a web design volunteer) have participated actively in the design of social networking service and a web site.
- The focus group of traditional salt making stakeholder was set up for brainstorming before the formal online publicity.


# THE VIRTUAL MUSEUM ESTABLISHING

- "Virtual Museum of Ban Marum" is a forum where local villagers will present their own stories and link to the outsiders.
- Most of the web content passed the brainstorming and the design sharing of stakeholders in the production of salt
- Using various type of medias for visitors such as the articles, the interviews, the video clips, 3D environment, etc.. That is flexible to change according to the needs of local people.

### THE VIRTUAL MUSEUM ESTABLISHING (CONT.)

- Facebook is a social networking service for this virtual museum.
- As of May 2012, Facebook has over 900 million active users, more than half of them using Facebook on a mobile device.
- Facebook allows users to continuously stay in touch with friends, relatives and other acquaintances wherever they are in the world, as long as there is access to the Internet.



# THE VIRTUAL MUSEUM ESTABLISHING (CONT.)

- Searching and testing the freeware or trial version with limitations.
- Using Blender, Photosynth, and Ambiera's Coppercube as a tool to design the virtual exhibitions and walkthroughs and to define tours of virtual exhibition.

## THE VIRTUAL MUSEUM ESTABLISHING (CONT.)

- We embedded gradually the various formats of information in Facebook.
- Mozilla Firefox or the other web browser with flash player plug-in allows visitors to access virtual exhibitions.













#### 2. Participants' Presentations

















261









### 2. Participants' Presentations

















### 2. Participants' Presentations











### 2.10. Safeguarding Tangible and Intangible Cultural Heritage: A Case Study of Nuodeng Family

**By Qiu Wei** Yunnan Provincial Museum, China

Presentation Date: 8 August, 2012































Case study :

Nuodeng Family Ecomuseum

1. Introduction of

Nuodeng Family Ecomuseum









 Showing people's working tools, house structure and decorations, people and their daily life
Double ownership
Giving respect to house owner
Special meanings
Future plan

3. The First Stage of

Nuodeng Family Ecomuseum

(2007.6 - 2008.12)



Scholars help to design family ecomuseum




















"This is my home, and my home is a museum"

Tourist gains a special experience

Taking initiative to learn history

Villagers gain cultural confidence

6. Cultivation of local cultural elites

based on family ecomuseum

• Good idea in tourism management

·Learning about antiques, family and Nuodeng history

·Collect and evaluate antiques

Honor certificate of Antique Collector of Dali
 Prefecture

7. Positive Changes

Communication with people from different places

Children have become aware of antiques









Working with ecomuseum in southwest China

1. Museum and community identity



2. Cultivation of the local elites:

Local elites play an irreplaceable role in ecomuseum

Lack of local elite make enterprises too weak without the support by government Ecomuseum offers new perspective to recover strength of community

3. Villager's understanding of cultural relics based on cultural consciousness

4. New pattern:

from individual to community

5. Experiences of family ecomuseum

# 2.11. Cultural Adaption and Belief Practice: A Case Study of the Mawlid of Hui Muslim at Weishan of China By Zhang Xiaoyan

Anthropology Museum, Institute of Ethnic Research, Yunnan University, China

Presentation Date: 8 August, 2012

# Cultural Adaption and Belief Practice ——A case study of the Mawlid of Hui Muslim at Weishan of China Zhang Xiaoyan Anthropology Museum of Yunnan University



# My research interests and expertise

## Introduction to the Mawlid Festival

The Mawlid is the birthday anniversary of the Islamic Prophet Muhammad.

It is one of the three major traditional festivals celebrated by Yunnan Hui Muslim.























#### The Mawlid: Past versa Present

"The Mawlid of Islam is held in different time in different regions, so that the Muslims from different regions could visit each other and congratulate the Mawlid. During the festival, they could invite each other, visit relatives and friends, and communicate with each other. During the festival of each year, a large number of Muslims from different regions could be seen on their way to pay a visit or go home. The session of this festival could last for several months". (Ma Jing, 2001)

Key	points
ĸey	points

Different stage: 1949

1966-1976

1978

At the beginning of 1990

Prayer Times	Prayer Names	Feb.2011
Between the very beginning of dawn and sunrise	Morning prayer	6:40
Between the declining of the sun & (when the shadow of something is twice its own length)	Noon prayer	13:40
Immediately after the last time limit of the late afternoon prayer until (just before) the sunset	Late afternoon prayer	17:35
Soon after the sunset until the disappearance of the twilight	Evening prayer	19:20
After the disappearance of the twilight until midnight.	Night prayer	20:25



# Main activities of the Mawlid

Recite the Quran together

Glorify Mohammad

Worship in specific time













308





Step 5: The host gives welcoming speech and leaders give speeches respectively

 $\rightarrow$ Holding the Walez preach

 $\rightarrow$  Reviewing the life of Prophet Muhammad and the development history of the Islam, and highlighting the importance of the Mawlid

 $\rightarrow$ The problems existing in the mosque management

#### Speech on drug control

 $\rightarrow$  To help the government solve the drug problems with their effective power of religion













# Cultural Adaption: A Mean to Be Sustainable Development for Hui Muslim

The changes of the Mawlid in contemporary age is the cultural adaption and adjustment of Weishan Hui Muslim based on objective environment and realistic requirements

### Discussion

The modern Mawlid inherits the important traditions and festival characteristics from the traditional one
The activities and social influence of the modern Mawlid exceed the traditional one



Challenges
The elders are not able to bear long time interview, and some hear badly.
Because of their prayer schedule, most of interviews are appointed after the Morning prayer and Evening prayer, it means our work time expands, we need keep sober when we have the evening interview day by day.
Patience, and interruption
Expert?
Gender



Challenges :

1.For the project of ecomuseums

→Denying social change to some communities and 'freezing' them into 'authentic tradition'

→Lack of involvement of 'indigenous' people





317

# ANNEXES

#### ANNEX I: ICH and Museums Field School Alumni Seminar Description

In 2003, UNESCO adopted the *Convention for the Safeguarding of the Intangible Cultural Heritage* (ICH), which calls upon governments, cultural organizations, and local communities to collaborate in the protection of the oral histories, performing arts, social practices, and local knowledge and skills that constitute a vital source of the world's cultural diversity. This expansion of heritage management to include *intangible culture* created an unprecedented demand for analytical expertise and methodological approaches drawn from the discipline of cultural anthropology. This is particularly true in the Asia-Pacific region, where heritage programs have not kept pace with the demand for expertise in intangible heritage management.

In response to this need, and as part of its commitment to the expansion of anthropological research and knowledge in Thailand and the region, in 2009, the Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre (Public Organization) launched the Intangible Cultural Heritage and Museums Field School program—a two-week, intensive training program open to recent university graduates, museum practitioners, mid-career professionals, educators, and others involved in the heritage field. Developed in partnership with UNESCO Bangkok and the Asian Academy for Heritage Management (AAHM), the Intangible Cultural Heritage and Museums Field School program aims to equip participants with both the conceptual and practical tools to actively engage with intangible heritage issues in the Asia-Pacific region.

For three consecutive years since 2009, the SAC's Intangible Cultural Heritage and Museums Field School program has offered anthropological frameworks for researching, documenting, and working collaboratively with communities to safeguard their intangible heritage. Through a field practicum with four communities in Lamphun province, participants gained hands-on experience in applying anthropological tools and frameworks to research intangible culture. To date, a total of 55 alumni from across the Asia-Pacific have participated in the Field School.

This year, the SAC was pleased to host the "2012 International Field School Alumni Seminar on Safeguarding Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific". Organized in cooperation with the International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific (IRCI) and hosted in Lamphun Province, Thailand, the Field School Alumni Seminar brought together alumni and resource persons to share their experiences on safeguarding intangible cultural heritage (ICH) via home institutions, as well as the impacts of lessons from previous Field Schools on these efforts. Engaging in research presentations, lively discussions, and site visits, participants grappled with issues that are at the core of safeguarding debates, and collaborated on illuminating and understanding the complexities of ICH management.

Dr. Christina Kreps, a resource person from the University of Denver, compared the Field School to a stone thrown into the water, stating that the projects and ideas introduced by alumni are like the ripples radiating out from the stone, diverging, flowing into one another, and reaching new shores. The presentations covered a wide range of topics, from anethnography of Mawlid, a religious festival celebrated by Hui Muslims in China, to an analysis of the appropriation of the Northern Thai *yok dok* floral motif by the luxury goods manufacturer Bulgari. Despite this vast scope, common themes and questions united distinct topics and created space for comparison and exchange.

The opening presentation was given by Tim Curtis, the Head of the Culture Unit at UNESCO-Bangkok, who detailed UNESCO's capacity-building efforts with regard to the 2003 Convention for the Safeguarding of Intangible Cultural Heritage. Curtis emphasized UNESCO's desire to minimize many entities' singular focus on listing in favor of promoting a deeper understanding of ICH and the purposes of the Convention. This approach provided an appropriate foundation for the rest of the seminar, as participants shared case studies that were full of rich ethnographic detail and avoided the totalizing categorizations that ICH inventory lists can unintentionally engender.

Many alumni presented projects that took place in or were facilitated by local museums. Qiu Wei, from the Yunnan Provincial Museum in Yunnan, China, shared the case of the Nuodeng Family Ecomuseum in Dali Prefecture, where one family has preserved a collection of artifacts typifying Nuodeng Village's historic importance as a center for salt-making. Ms. Wei described the museum's growth process and the challenges the community faced in combining family museum ownership with pursuit of profit. While the local community that surrounds the Nuodeng Family Ecomuseum appears to be involved and engaged in museum activities, a community of Cho-ro people in Southeast Vietnam feels alienated by the local museum that seeks to display their culture. Dr. Nhan Lam, from the Faculty of Viet Nam Minorities Ethnic Culture, has been working with this Cho-ro community for about five years, and expressed his concerns about the museum's failure to successfully include community members, stating that there are frequent misunderstandings due to language barriers. These two cases highlighted the essentiality of community participation and acknowledgement of ownership in establishing thriving museums and safeguarding projects. Qiu asserted, "At the Field School in 2011, one of the most important things I learned was about respecting local people and discussing with them when important decisions needed to be made. I realized that local people play the key role in community development."

Resource person Dr. Peter Davis, from Newcastle University, elaborated on the importance of participatory methodology in museum development through the example of the Flodden Ecomuseum. This ecomuseum serves to commemorate and interpret the Battle of Flodden Field, which was fought in 1513 between the Kingdom of England and the Kingdom of Scotland and is still vividly remembered for its brutality. Cross-border collaboration was necessary in planning and implementing the Flodden Ecomuseum, and the sites have become powerful forces in fostering community pride and awareness of local tangible and intangible cultural heritage. What can heritage practitioners do to promote ICH knowledge, however, if creating a physical museum

isn't possible? Field School alumnus and archaeologist Montri Thanaphatarapornchai turned to the Internet, working with villagers from Ban Marum in Northeast Thailand to launch a virtual museum and social media platforms on traditional salt-making techniques and local knowledge and stories. Mr. Thanaphatarapornchai hopes to enlist the help of interested local students in maintaining these digital resources, yet the question of access for older community members who contributed to the project but lack computers remains unsolved. As the director of a local museum in Mahasarakham, Thailand, Santhipharp Khamsa-ard recognizes the rich cultural heritage of his region, and like Mr. Thanaphatarapornchai, he struggles to make resources from small templeand school-based museums more accessible. Mr. Khamsa-ard presented on his efforts at developing management strategies for these museums and also featured case studies of flourishing museums, such as Wat Chaisri in Khon Kaen. Throughout the presentations, resource persons and alumni discussed the significance of recognizing context, which entails an appreciation for the diverse circumstances that surround and influence each case study. Participants agreed that these circumstances render a standardized method of safeguarding useless, and even dangerous.

Other Field School alumni explored aspects of ICH that are expressed through festivals and traditions. Linina Phuttitarn investigated the transmission and changing meanings of the Salak Yorn festival, which is celebrated by the Yong ethnic minority group in Lamphun, Thailand. Though historically the festival commemorated a young woman's coming of age and marriageability, in modern times it has become a means for families and communities to come together and make merit. This shift is partly due to the repression of Salak Yorn during Phibun's "civilizing" campaign. Mawlid, a festival marking the birthday of Islamic prophet Muhammad that is observed by Hui Muslims in China, also underwent revitalization after a period of prohibition during the Cultural Revolution. Zhang Xiaoyan from the Anthropology Museum of Yunnan University has been working with the Hui community to document Mawlid and to analyze contemporary changes to the celebration. Both Salak Yorn and Mawlid are still robust, lived practices that have been shaped by larger histories and preserved by local communities.

If cultural traditions continue to thrive, what should be the role of the heritage practitioner? Through his beautiful ethnography of the Kharphu festival, Karma Rigzin, from the Institute of Language and Cultural Studies in Bhutan, demonstrated that while documentation is a valuable, evocative tool, further intervention is not always necessary. The biennial Kharpu festival serves to thank the deities that watch over villages and the local environment. People from Tsamang in Bhutan feel connected to and by this tradition, and thus Kharpu should continue to be practiced organically with minimal interference from outside. Ngawang, also from the Institute of Language and Cultural Studies, shared another case from Bhutan, describing his efforts at assessing the status of ICH in the Yangthang community. Ngawang found that the number of participants in harvest rituals was declining due to economic migration, and he hopes to continue his
documentation of ICH there so that audio-visual materials and school curricula can be developed as safeguarding mechanisms.

Some presentations raised challenging questions about the nature of authenticity and ownership in the context of museum exhibitions, tourism, and music returns. Dr. Shota Fukuoka, a resource person from Minpaku, has worked for years on safeguarding various performing arts of Southeast Asia, including sbaek thomm puppetry in Cambodia and wayang kulit puppetry in Java. When Dr. Fukuoka wanted to make a video of one scene from a wayang kulit performance to display at Minpaku, the performers refused, stating that the scene would be decontextualized and disconnected from the larger story. This desire for "true" or "real" culture is held by practitioners, tourists, and culture bearers alike, but moments in which these lived realities are manifested are slippery and oftentimes unexpected. A keen interest in the relevance of "space" and "time" to such "authentic" displays of ICH was conveyed by alumnus Dr. Jaturong Pokharatsiri, from the Faculty of Architecture and Planning at Thammasat University. Dr. Pokharatsiri touched on issues of tourism gentrification at two markets in Thailand, Amphawa and Damnoen Saduak. Many local inhabitants at these markets feel disempowered and excluded, and Dr. Pokharatsiri seeks to prevent this from happening at other heritage sites by developing a framework of variables that focuses on local social values. Navigating similar situations in her work at Smithsonian Folkways, Resource person Dr. Sita Reddy confronts notions of ownership and access rights as she engages with musicians and communities in order to achieve restitution for musicians. In addition to responding to artists' individual claims, Folkways is committed to actively working towards redistributive justice and indigenous self-determination via a unified policy for ICH returns.

When ICH becomes threatened, how can practitioners get involved? Several alumni tackled this question by using techniques from past Field Schools. Aphantri Seetheetham collaborated with community members from Bangkok's Chinatown to identify ICH elements that are endangered by the construction of the Blue Line Underground Train. Vu Phuong Nga from the Vietnam Museum of Ethnology summarized her museum's audio-visual ICH safeguarding projects and emphasized her goal of bringing these materials back to the featured communities. Resource persons also presented their safeguarding endeavors; Dr. Michelle Stefano of Maryland Traditions stressed the role of public folklorists in preserving, celebrating, and promoting living traditions, such as those of the Singing and Praying Bands of Maryland. Seminar participants learned about a more top-down safeguarding approach from Shigeyuki Miyata, who explained the National Research Institute for Cultural Properties' safeguarding system, which provides government subsidies to preservation groups as well as individual culture holders so that they can continue to practice and transmit their ICH.

On the last day of the seminar, alumni had the chance to revisit the four communities that they worked with during previous Field Schools. At Wat Ton Kaew, the abbot was concerned about the decrease in capable weavers, but reported that the brochure from the 2010 Field School has helped spread awareness of the weaving community. Pratupa community members were glad to have the participatory video, as it has become a tool for transmitting Yong culture and getting students excited about Yong language and Yong identity. The abbot from Pratupa has even set up a website to document his community's ICH. The culture of respect and devotion for Khru Ba Srivichai still flourishes at Wat Chamatevi, and community members told alumni that they recently constructed a huge monument in his honor. At Ban Luk, inhabitants are considering a new safeguarding project, and have asked SAC for more copies of the brochure. These field visits were essential in assessing not only the long-term impacts of Field School projects but also the suitability of different kinds of media in each community.

Participants in the 2012 Field School Alumni Seminar agreed that the Field Schools have been crucial in shaping their interests, methodologies, and goals. Linina Phuttitarn captured these shared sentiments with her statement, "The Field School is a really good international foundation for people to come and exchange knowledge – the network expands our knowledge as well as improves our methods of safeguarding our own cultures by learning from other cultures." As alumni contribute vital case studies that are some of the first to demonstrate how the 2003 UNESCO Convention has been implemented, these individuals also exemplify the passion, sensitivity, and connectedness that are necessary to foster community empowerment and facilitate successful safeguarding of ICH.

# ANNEX II: Introduction to the International Field School Seminar

# "Safeguarding Intangible Cultural Heritage in the Asia Pacific" By Dr. Alexandra Denes, ICH and Museums Project Director

Esteemed colleagues and Field School alumni,

When the Sirindhorn Anthropology Center launched the ICH and Museums Field School in collaboration with UNESCO Bangkok and the AAHM back in 2009, we did so with a number of key objectives. The first of our aims was to offer an intensive, hands-on program that would provide participants with a critical understanding of the ICH Convention, and an appreciation of the complexities of safeguarding intangible culture. As the last three FS programs here in Lamphun have amply demonstrated, despite the fact that we have a Convention and Operational Directives providing us with an international framework, there is no easy template or simple formula for working with communities to safeguard their intangible culture. As we learned through our engagement with Pratupa monastery, Camadevi monastery, Ton Kaew monastery, Urban Lamphun Museum and Luk village, in each community, at each field site, the social, historical, economic and cultural circumstances are unique, particular, and distinctive. We learned that one of the biggest challenges facing heritage and museum practitioners is not only how to make sense of the present meanings of living culture, but also how to understand the broader context of changing social, political and economic forces that affect the future viability of intangible cultural heritage at the local level. Furthermore, we learned that safeguarding intangible heritage is not about resisting or rejecting these larger contextual changes, but rather about confronting them to discover appropriate contemporary approaches and methods for revitalizing ICH.

A core principle of the Field School program has been, and continues to be the focus on a community-based, participatory approach to heritage management. Herein, in the Field School lectures and practicum, the emphasis has always been on ensuring community participation and consent at every stage of the safeguarding process, from identification to documentation. However, as we know, defining the "community" is also a complex proposition. Communities rarely speak in a single voice, and there is often dissent, and frequently there are differences of opinion about the meanings of heritage, its value, and how it should be revitalized and transmitted. Our Field School maintains that recognition of these complexities must be part of the safeguarding process, and that differences of opinion about meanings and approaches to transmission should be represented in safeguarding efforts.

This is where the anthropological approach to ICH comes in to the picture. Tools and frameworks from anthropology help us to develop a holistic, multi-dimensional understanding of cultural practices, and how such practices change over time in relation to larger economic and political forces. For instance, through in-depth, open-ended interviews with informants from different age groups—we can learn what practices mean to different individuals and stakeholder groups. Through cultural mapping and participant observation,

we can learn how intangible heritage is embedded in places and landscapes, and transmitted intergenerationally through embodied practices. Anthropology's principle of "reflexivity" also gives us pause at every stage to stop and consider that what we value as researchers may not be the same as what communities value, and thus we must always be wary of imposing our views and values on culture bearers.

Since our launch in 2009, a total of 55 alumni from across the Asia-Pacific have participated in the Field School. In order to further strengthen this Field School alumni network, this year, the SAC—together with the International Research Centre for Intangible Cultural Heritage in the Asia-Pacific (IRCI)—decided to organize this seminar, to invite Field School participants to share their experiences of safeguarding intangible culture via their home institutions, including museums, heritage and academic institutions. Alumni were invited to submit papers featuring case studies and examples of how they have applied the Field School experience to inform their work in their home countries. In developing their papers, alumni were asked to reflect upon one or more aspects of the complex, field-based process of identifying, researching and documenting, promoting, protecting and revitalizing intangible culture. What fieldwork methods have alumni used in researching ICH in their own countries? How have alumni sought to involve communities actively in the safeguarding process? What kinds of challenges and obstacles have they encountered?

We encouraged alumni to share their case studies of co-curation, community collaboration, and sharing authority and decision-making about museum activities and representations. We also invited alumni to openly discuss the implicit contradictions of safeguarding living cultures via the museum and/or heritage institutions, and how to prevent cultural practices from becoming "fossilized" in the process of safeguarding.

I'm sure you will agree that we have a very exciting program of presentations ahead of us over the course of the next three days, with case studies from Japan, Bhutan, Vietnam, China, and Thailand, as well as some comparative examples of safeguarding from beyond the Asia-Pacific region, including the UK and the United States.

All of the presenters will have thirty minutes for their presentations, followed by fifteen minutes for questions and comments. In addition to the verbal comments, alumni participants will be receiving more detailed written comments from resource persons on their written papers, which they will take with them as guidelines for revision of the next paper draft. As stated in the Call for Proposals, one of our aims for this seminar is to publish the papers in Seminar Proceedings, so as to share the important lessons from this Field School ICH network with heritage practitioners in the region and the world. We will have a chance on Thursday morning to discuss the revision timeline and publication process in greater detail.

I would like to wrap up my introduction this morning by saying a few words about our Field School alumni network and the ICH and Museums Learning Resources. Over the past two years, a team at SAC has been working hard to make the lectures, reading lists and case study videos from the Field School available to a wider network of heritage practitioners. This year, we will be launching a Thai version of the ICH LR website, just in advance of the ratification of the convention in Thailand. One of our aims for this portal is to make it an active platform for discussion and debate among ICH practitioners in the Asia Pacific and beyond, and towards this end, we will be launching a blog following this seminar. We welcome you to sign up as members, which will enable you to post comments and blogs of your own. Please help us to make this portal a vital space of discussion and exchange! We are also taking the opportunity this year to produce a short video about the Field School, featuring interviews with all of you, the FS alumni—also for the website. So if you have not yet made your interview appointment, please speak with Mr. Chewasit or Ms. Arunswasdi at the break.

I conclude my introduction by expressing my own thanks to the IRCI, our colleagues Mr. Shigeyuki Miyata, the Director of the Department of Intangible Cultural Heritage, National Research Institute for Cultural Properties and Prof. Shota Fukuoka from the Minpaku Museum for joining us this year and bringing important lessons from Japan to share with us. I also wish to acknowledge Mr. Tim Curtis from UNESCO, our resource persons Ajaan Suvanna Kriengkraipetch, Prof. Peter Davis, Dr. Michelle Stefano, Dr. Paritta Chalermpow Koanatakool, and Dr. Christina Kreps, for all their contributions to the Field School program over these past years, and I'd like to acknowledge two resource persons who couldn't join us this year for personal and professional reasons, but who are with us in spirit—Dr. Kate Hennessy and Dr. Marilena Alivizatou. I also want to acknowledge the alumni, whose compelling case studies have brought us together for this important and exciting event. I look forward to our next three days together!

### ANNEX III: Opening Remarks

# a. Misako Ohnuki, Deputy Director of IRCI (Delivered by Alexandra Denes)

Ms. Suvanna Kriengkraipetch, Director of Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre (SAC),

Mr. Tim Curtis, Head of Culture Unit, UNESCO Bangkok,

Distinguished Participants, Ladies and Gentlemen,

It is an honour for me to make a welcome statement as a coorganizer, in the opening of the 2012 International Field School Seminar on Safeguarding Intangible Cultural Heritage in the Asia Pacific in this beautiful place of Lamphun from 6 to 10 August.

First of all, I would like to thank Ms. Suvanna Kriengkraipetch, the Director of The Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre, for their great efforts to plan and prepare for this seminar. I would like to thank all the participants from Thailand, Vietnam, China, and Bhutan, coming all the way to attend this Seminar. I should also like to express my appreciation to the resource persons from USA, UK, Thailand and Japan for their cooperation to attend as resource persons. Please allow me that I was unable to join this memorable moment due to the unexpected meetings.

Many of you might have heard the name of our institution, IRCI, for the first time so let me introduce our organization very briefly to you. IRCI is UNESCO Category II Centre for Intangible Cultural Heritage established in Japan last October 2011 on the basis of an agreement between UNESCO and the Japanese government. The IRCI's objectives are to facilitate research activities in order to promote the 2003 Convention and its implementation in the Asia-Pacific Region in order to enhance safeguarding of the intangible cultural heritage. So the centre aims to develop and mobilize research activities as a tool for safeguarding the intangible cultural heritage and to foster, coordinate and develop scientific, technical and artistic studies, as well as research methodologies.

This researchers' seminar is held as one of our medium-term programmes whose strategies are approved by our board members, focusing on the following themes:(a) the current status of intangible cultural heritage, in particular, research and studies on intangible cultural heritage in urgent need of safeguarding, (b) impact of the 2003 Convention for the Safeguarding of Intangible Cultural Heritage, (c) promoting the Convention for the Safeguarding of Intangible Cultural Heritage, (d) various methodologies of documentation of intangible cultural heritage and their utilization, and (e) good practices of safeguarding intangible cultural heritage.

In order to achieve these mandates in the Asia and the Pacific regions, IRCI is now working to establish close ties with researchers and with museums and institutions in the region. As one of the first steps forward, IRCI signed an MOU with SAC to facilitate those activities.

The Convention for the Safeguarding of Intangible Cultural Heritage will celebrate its 10th anniversary in 2013. But we must keep in mind that culture does not exist in the abstract but in real time and space. So, we need to acknowledge the importance of spaces that allow the transmission of culture. By cultural spaces, UNESCO is referring to much wider space than geographic space. This includes virtual and intellectual cyber space, as well as ritual spaces and so on, in which intangible cultural heritage is transmitted. Through resources such as knowledge about cultural spaces, we can then undertake a cultural mapping or mind mapping, which is to say we can produce knowledge maps, and they provide us with the contemporary reality of culture, thus giving us an ultimate understanding of the link between the physical heritage and intangible cultural heritage, between the contemporary and traditional.

In conclusion, I should like to convey my heartfelt gratitude again to all the experts of SAC and resource persons, and the participants. I wish you success, while hoping you have a pleasant stay in Lamphun.

Thank you very much.

### b. Suvanna Kriengkraipetch, Director of SAC

Let me begin by extending a very warm welcome to all the participants and resource persons. It is a pleasure to see both old and new faces here in Lamphun again—the charming province which has been the home of our ICH and Museums Field School for the past four years. I would like to extend a special welcome to three special guests and resource persons who are joining us for the first time this year. From Japan, we have Mr. Miyata Shigeyuki, the Director of the Department of Intangible Cultural Heritage National Research Institute for Cultural Properties and Prof. Shota Fukuoka from the Minpaku Museum. They are here with us to share their knowledge and experience regarding safeguarding ICH in Japan thanks to the generous support of the IRCI, which is also the co-host of this seminar. Also joining us for the first time is Dr. Sita Reddy, from the Smithsonian Institution. It is an honor to have these esteemed guests with us to share their insights and case studies with us.

This International Field School alumni seminar is a special and important event in many ways. First of all, it represents a culmination of all of our efforts over the past three years of the Field School, since its launch in 2009. Over the next three days, we will have the opportunity to hear about all of your initiatives to safeguard intangible culture in your home countries, and how the tools and methods from the Field School have aided these efforts. Secondly, with the feedback and support of our team of resource persons, we hope to make your case studies available and accessible to a wider audience of heritage practitioners—whether through publication or posting on the ICH Learning Resources website. This sharing of knowledge and field-based experience is vital to develop a professional network of intangible heritage practitioners in the Asia Pacific. Finally, this alumni seminar is an affirmation of the importance of cultivating friendship and collaboration across national boundaries, and the value of working together towards our common goals of safeguarding cultural diversity.

So once again, it is wonderful to be here with you for this Alumni Seminar, and I am looking forward to all of your presentations and the discussions that will take place over the coming days.

# **ANNEX IV: Participants List**

## **Resource Persons (10)**

**Dr. Tim Curtis** Chief of the Culture Unit UNESCO Bangkok, Asia and Pacific Regional Bureau for Education, Thailand

### **Dr. Peter Davis**

Emeritus Professor International Centre for Cultural and Heritage Studies, and Newcastle University, UK

#### Dr. Shota Fukuoka

Associate Professor National Museum of Ethnology, and The Graduate University for Advanced Studies, Japan

#### Dr. Christina Kreps

Director DU Museum of Anthropology, Faculty of Arts, Humanities & Social Sciences, University of Denver, USA

#### Mr. Shigeyuki Miyata

Director Department of Intangible Cultural Heritage, National Research Institute for Cultural Properties Tokyo, Japan

### Dr. Sita Reddy

Research Associate Center for Folklife and Cultural Heritage, Smithsonian Institution, USA

#### **Dr. Michelle Stefano**

Program Coordinator Maryland State Arts Council, USA Folklorist-in-Residence University of Maryland Baltimore County (UMBC), USA

#### **Dr. Alexandra Denes**

Associate Researcher Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre, Thailand

#### Dr. Paritta Chalermpow Koanantakool

Advisor Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre, Thailand

#### Dr. Suvanna Kriengkraipetch

Director Princess Maha Chakri Sirindhorn Anthropology Centre, Thailand

## Participants (11)

-BHUTAN-Mr. Ngawang Institute of Language and Cultural Studies, Royal University of Bhutan

#### Mr. Karma Rigzin

Institute of Language and Cultural Studies, Royal University of Bhutan

-CHINA-

Ms. Qiu Wei Yunnan Provincial Museum

**Ms. Zhang Xiaoyan** Anthropology Museum, Institute of Ethnic Research, Yunnan University

-THAILAND-Dr. Santhipharp Khamsa-ard Chianghian Museum

**Ms. Linina Phuttitarn** Cultural Management Program, Chulalongkorn University

#### Dr. Jaturong Pokharatsiri

Lecturer Faculty of Architecture and Planning, Thammasat University

#### Ms. Aphantri Settheetham

Analyst Service Research and Innovation program, National Science and Technology Development Agency (NSTDA) (till 16 January 2013)

#### Mr. Montri Thanaphatarapornchai

The 12<sup>th</sup> Regional Office of Fine Arts Department, Nakornratchashima Province, Ministry of Culture

## -VIETNAM-

#### Dr. Nhan Lam

Faculty of Vietnam Cultural Ethnic Minorities, Ho Chi Minh City University of Culture

#### Ms. Vu Phuong Nga

Researcher Department of International Studies, Vietnam Museum of Ethnology



# ANNEX V: Seminar Agenda

Mond	lay 6 August			
		Resource persons and participants travel to Lamphu	un via Chiang Mai	
Tueso	day 7 August	•		
	8:00	Registration		
	8:30-9:00	Welcome Remarks	Suvanna Kriengkraipetch, SAC Misako Ohnuki, IRCI,delivered by Alexandra Denes	
a.m.	9:00-9:15	Introduction to the International Field School Alumni Seminar	Alexandra Denes, SAC	
	9:15-10:00	Strengthening National Capacities for Safeguarding Intangible Cultural Heritage: UNESCO's Strategy for Asia and the Pacific	Tim Curtis, UNESCO Bangkok	
	10:00	Break/ Refreshments		
	10:15-11:00	The Safeguarding of the Intangible Cultural Heritage in Japan	Shigeyuki Miyata, National Research Institute for Cultural Properties Tokyo	
	11:00-12:00	Enduring Places, Enduring Memories: Flodden Ecomuseum and Holy Island, Northumberland	Peter Davis, Newcastle University	
	12:00	Lunch		
p.m.	1:00-1:45	Heritage Policy at the Smithsonian Institution?	Sita Reddy, Smithsonian Institution	
	1:45-2:30	Preservation and Promotion of ICH in Bhutan: A Case Study on the Annual Festival of Harvest Offering to Local Deities in Yangthang Community, Haa	Ngawang, Royal University of Bhutan	
	2:45-3:30	Ties that Bind: Identity and Community in the Kharphu Festival of Tsamang	Karma Rigzin, Royal University of Bhutan	
	3:30-4:15	ICH and Public Folklore in Maryland, USA	Michelle Stefano, University of Maryland Baltimore County	
	6:00	Welcome dinner		
Wedn	nesday 8 Aug	ust		
a.m.	8:30-9:15	Audio-Visual Documentation of Performing Arts in Minpaku	Shota Fukuoka, National Museum of Ethnology	
	9:15-10:00	Relationship between Museum and Community in Conservation of Cultural Heritage: Case Study of the Cho-ro Ethnic Minority Group in Dong Nai Province	Nhan Lam, Ho Chi Minh City University of Culture	
	10:00	Break/ Refreshments		

	10:15-11:00	Challenges and Advantages in Carrying out Museum's Intangible Cultural Heritage	Vu Phuong Nga, Vietnam Museum of	
	11:00-11:45	Safeguarding Projects Cultural Adaption and Belief Practice: A Case Study of the Mawlid of Hui Muslim at Weishan of China	Ethnology Zhang Xiaoyan, Yunnan University	
	12:00	Lunch		
p.m.	1:00-1:45	Safeguarding Tangible and Intangible Cultural Heritage: A Case Study of Nuodeng Family	Qiu Wei, Yunnan Provincial Museum	
	1:45-2:30	Participatory-based Approach to Safeguarding a Festival's Cultural Significance: A Case Study of the Salak Yom Festival in Lamphun Province, Thailand	Linina Phuttitarn, Chulalongkorn University	
	2:30-3:15	Traditional Salt Making Techniques and Virtual Museum: Case Study Ban Marum, Non Sung District, Nakhonratchasima Province, Thailand	Montri Thanaphatarapornchai, Ministry of Culture, Thailand	
	3:15-4:00	Interpreting 'People Value' in Built Heritage: Lessons from Intangible Cultural Heritage and Tourism Impact Assessment	Jaturong Pokharatsiri, Thammasat University	
	4:00-4:45	ICH for Urban Community, Bangkok Chinatown	Aphantri Settheetham, National Science and Technology Development Agency	
	4:45-5:30	Museums in Isan, Thailand	Santhipharp Khamsa-ard, Chianghian Museum	
		Dinner on your own		
Thurs	day 9 Augus	t		
a.m.	9:00-10:00	Identifying Cross-cutting themes, issues, and challenges in safeguarding Intangible Heritage in the Asia-Pacific	Christina Kreps, Michelle Stefano, Peter Davis, Paritta Chalermpow Koanantakool and other resource persons	
	10:15-11:00	Small Group Discussions on Cross-cutting Themes		
	11:00-12:00	Conclusions Seminar Evaluation		
	12:00	Lunch		
	1:00-5:30	Visit participating Lamphun museums and museum communities		
p.m.	6:00	Reflections from Site Visits Group Dinner		
Friday	y 10 August			
		Resource persons and participants return home		